

Bruselj, 12. maj 2026  
(OR. en)

---

---

Medinstitucionalna zadeva:  
2026/0106 (NLE)

---

---

9204/26  
ADD 1

AELE 26  
N 28  
FL 10  
ISL 17  
MI 467  
EMPL 114  
SOC 257

### SPREMNI DOPIS

---

Pošiljatelj:	za generalno sekretarko Evropske komisije: direktorica Martine DEPREZ
Datum prejema:	12. maj 2026
Prejemnik:	Thérèse BLANCHET, generalna sekretarka Sveta Evropske unije
Št. dok. Kom.:	COM(2026) 192 annex
Zadeva:	PRILOGA k Predlogu SKLEPA SVETA o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa v Skupnem odboru EGP glede spremembe Protokola 31 k Sporazumu EGP o sodelovanju na posebnih področjih, za katera ne veljajo štiri temeljne svobode (Proračunska vrstica 07 20 03 01 – Socialna varnost)

---

Delegacije prejmejo priloženi dokument COM(2026) 192 annex.

---

Priloga: COM(2026) 192 annex



EVROPSKA  
KOMISIJA

Bruselj, 12.5.2026  
COM(2026) 192 final

ANNEX

**PRILOGA**

**k**

**Predlogu**

**SKLEPA SVETA**

**o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa v Skupnem odboru EGP glede spremembe Protokola 31 k Sporazumu EGP o sodelovanju na posebnih področjih, za katera ne veljajo štiri temeljne svobode**

**(Proračunska vrstica 07 20 03 01 – Socialna varnost)**

## PRILOGA

### OSNUTEK SKLEPA SKUPNEGA ODBORA EGP

št. [...]

z dne [...]

#### **o spremembi Protokola 31 k Sporazumu EGP o sodelovanju na posebnih področjih, za katera ne veljajo štiri temeljne svobode**

SKUPNI ODBOR EGP JE –

ob upoštevanju Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru (v nadaljnjem besedilu: Sporazum EGP) ter zlasti členov 86 in 98 Sporazuma EGP,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Primerno je, da pogodbenice Sporazuma EGP še naprej sodelujejo pri ukrepih Unije, ki se financirajo iz splošnega proračuna Unije, v zvezi s prostim pretokom delavcev, uskladitvijo sistemov socialne varnosti in ukrepi, ki se nanašajo na migrante, vključno z migranti iz tretjih držav.
- (2) Protokol 31 k Sporazumu EGP bi bilo zato treba spremeniti, da se to razširjeno sodelovanje omogoči od 1. januarja 2026 –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

#### *Člen 1*

V odstavkih 5 in 14 člena 5 Protokola 31 k Sporazumu EGP se besedilo „proračunska leta 2021, 2022, 2023, 2024 in 2025“ nadomesti z besedilom „proračunska leta 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026 in 2027“.

#### *Člen 2*

Ta sklep začne veljati dan po predložitvi zadnjega uradnega obvestila v skladu s členom 103(1) Sporazuma EGP\*.

Uporablja se od 1. januarja 2026.

#### *Člen 3*

Ta sklep se objavi v sklopu EGP *Uradnega lista Evropske unije* in *Dopolnilu EGP k Uradnemu listu Evropske unije*.

V Bruslju,

*Za Skupni odbor EGP*  
*predsednik*

---

\* [Navedena ni nobena ustavna zahteva.] [Navedene so ustavne zahteve.]

*sekretarja*

*Skupnega odbora EGP*